

臺中市忠明高級中學

113 學年度接待日本櫻修館高中入校參訪活動實施計畫

壹、活動目的：

透過國際教育交流，促進互訪機制並建立友好關係，期許學生能透過教育旅行活動體驗學習，增進對於多元文化之瞭解及尊重，並使學生獲得跨文化溝通能力接軌國際，期能達成具備國際素養之現代全球公民

貳、主辦單位：圖書館 協辦單位：本校各處室

參、活動日期與時間：113 年 11 月 1 日(星期五)

肆、活動花絮





伍、活動地點：圖資館及各班級、 課程體驗及活動規劃：

Class: H204

Tokyo Metropolitan Oshukan Exchange: A Cultural and Educational Connection

Date: 113/11/01 Name of our activity: : 天氣瓶實驗

Name: 吳昇蓁 蔡喬安

因為是二類組 所以感覺做實驗是我們的特色！打算帶著日本同學們一起做實驗

一開始大家都不熟 但靠著班上的同學 很快就把氣氛炒熱起來了 實驗過程也和愉快



雖然語言上偶爾會無法理解 但大家都有運用到英文去跟日本同學們溝通

天氣瓶做完後我們讓日本同學一人帶兩個回去 充滿紀念意義！

最後大家一起聽歌/唱歌 整體氛圍十分良好

相信一定有給他們留下美好的回憶～



Class: H101

Tokyo Metropolitan Oshukan Exchange: A Cultural and Educational Connection

Date: 11/3/11/01 Name of our activity: : 美食之旅，校園生活

Name:林靖祐，李韋霖

日本學生來到我們班時，我們以小組報告的形式將我們的文化、學學校日常等，並且詢問他們與我們有什麼差異，透過這次的交流，我發現總體而言沒有差很多，但是將細項逐一挑出來討論，會發現還是有些許的差異，譬如在社群媒體的使用，又譬如在考試方面上的差異等...

要跟一個國外的學生交流，在台灣不是件容易的事情但是在這偶然的機會下，能與國外的學生交流我倍感歡喜，在許多學校這是可欲不可求的事情，下學期是否會再來我抱持著期待的心情



Class : 201

Tokyo Metropolitan Oshukan Exchange: A Culinary tour,cultural journey and quiz game

Date : 113/11/01 Name of our activity : A culinary tour and little quiz game

Name : 2011 劉秉陞、20118 陳韻因

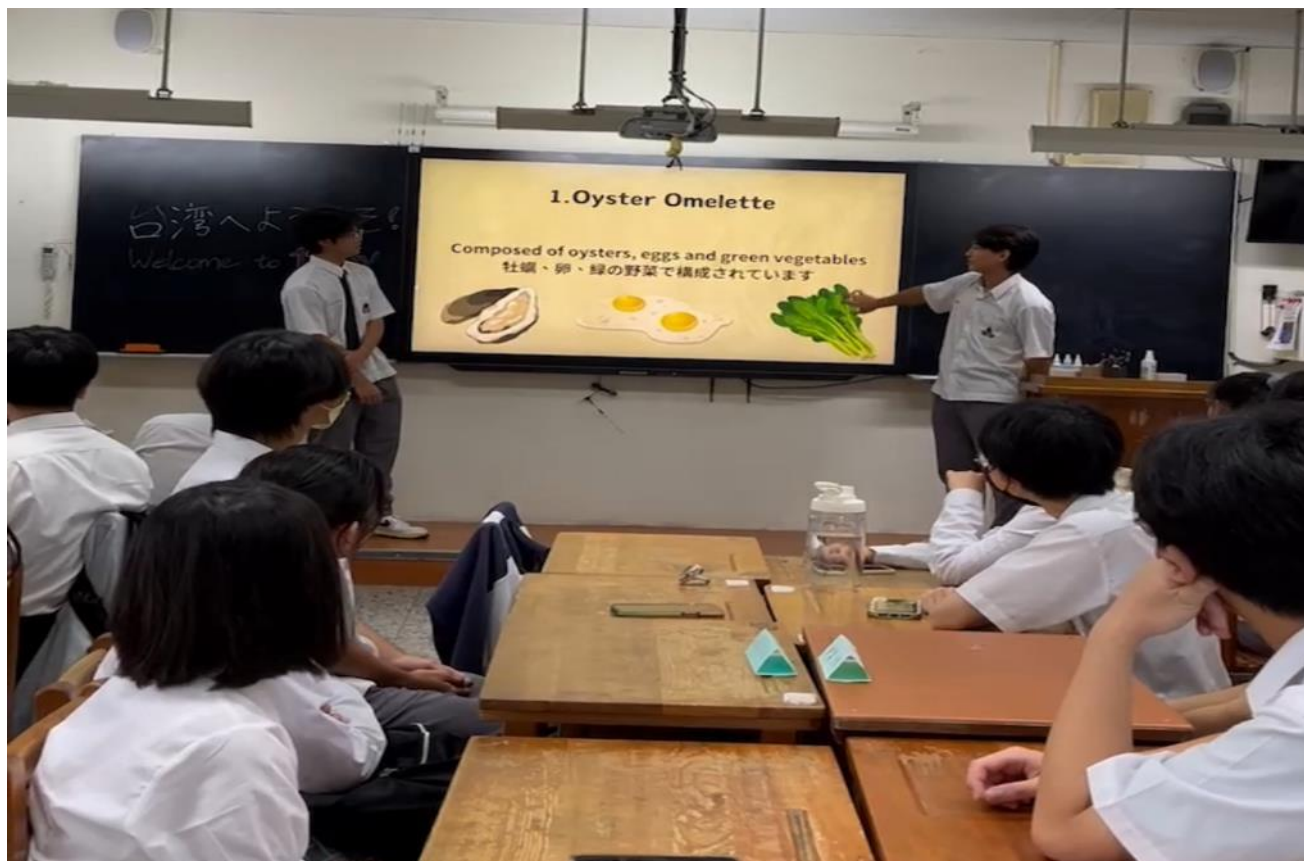
Even though this is our second time having an exchange with Japanese students, I feel like we learned much more this time since we have more time with them.

During their time in our classroom, we first shared some special delicacies from Taiwan, like bubble milk tea, stinky tofu , oyster omelette, and sweet potato balls.We then played a game about anime. We would play a line said by a character and they would have to guess which character it is.Also we played some songs by Japanese artists and they will have to guess who's the artist.

After all that, we showed them a video on how to make dumplings and the meaning of making dumplings.And our classmates passed out the meat fillings, and the dumpling skin to each student. To be honest, their skill of making dumplings is actually really good, even better than our's. Then we take turns cooking the dumplings and it taste phenomenal. The Japanese students and us all enjoyed the experience. We ordered bubble milk tea for them to try out and we also prepared pineapple cakes. They loved them a lot!

To conclude,we think we learned quite much in this experience. Not only the dumpling making skills, but also how to communicate with Japanese students.





Class: H206

Tokyo Metropolitan Oshukan Exchange: A Cultural and Educational Connection

Date: 113/11/01 Name of our activity: 美食及文化交流

Name: 吳沛穎

我們班讓櫻修館高中的學生體驗兩個活動，第一個是製作珍珠奶茶，珍珠奶茶是台灣非常著名的飲品之一，想藉由此活動讓他們知道珍珠奶茶的製作其實並不困難，在家也能輕鬆完成，另一個則是台灣零食套圈圈的活動，這個活動不僅能讓他們體驗到台灣的夜市遊戲還能品嚐到台灣的獨特零食。

此交流並不是單向的而是雙向的，櫻修館高中的學生也藉由簡報讓我們得知日本的文化特色、校園活動等等，還帶來了精采的表演，而不是透過影片展現，這樣能讓我們能更近距離的、更實際的瞭解傳統活動。

許多人沒有機會到國外交流，資源不充足的情況下也難和外國人互動，但學校有和日本高中生交流的機會，讓許多學生能藉由這個活動認識不同國家的人，看到不一樣的世界，也能訓練同學們的外語表達能力及聽力，該如何用淺顯易懂的單字組成文句好讓對方理解這都是我們需要學習的。和國外高中生交流是一個很棒的體驗，也希望這樣的活動能一直延續下去，讓學生們都能有交流的機會，成為一個更國際化的校園。



Class: senior 101

Tokyo Metropolitan Oshukan Exchange: A Cultural and Educational Connection

Date: 113/11/01 Name of our activity: : Taiwan's local snakes

Name:Wei-Lin Lee

It is the first time I reception foreign students in my life,I'm very excited to meet them,but there a typhoons nearby Taiwan , fortunately it did not affect Japanese students a lot .

When they arrived at Chungming,my Feeling became extremely happy.And the boys and girls over there are both friendly and talkative.In the class time we introduced the Taiwan tradition snakes,our school life,and the famous music in Taiwan.Also we took a lot of pictures with them.

Then,at the lunch hour,we lead them to our big library to enjoy buffet,at the same time we exchange our life,like Higher education system,our family,and their life in Japan.

Because this exchange with Tokyo Metropolitan Oshukan,I know more about Japanese students,and made six Japanese friends! I'm looking forward to seeing them again next year. And I will be more seize the moment during they come to Chungming.



Class：高一2 班

Tokyo Metropolitan Oshukan Exchange: A Cultural and Educational Connection

Date：113/11/01 Name of our activity：鍋物文化交流

Name：10215 王莘淇 10232 溫若言

一開始知道能與櫻修館的學生交流時，平常在班會上不怎麼表達意見的同學也異常興奮的期待他們的到來，並提出了好幾種的交流活動，最後我們選擇煮火鍋！當櫻修館學生知道要煮火鍋，他們的眼睛好像發亮似的，我們很開心他們對我們的活動感到興奮，短短的90分鐘內，他們也一直都很熱情，在聊天時他們總能給出各種很浮誇的反應，氣氛非常的歡樂！

帶著他們體驗各種不同口味的火鍋時，我們發現他們很不擅長吃辣，不斷的喝飲料，這讓我們感到有一點震驚也感到抱歉，讓他們嘗試到不適合他們口味的火鍋，但他們還是會不斷地說出中文「好吃！」這讓我們感到很高興，謝謝他們的喜歡！我認為也許這就是交流的目的吧，讓我們更了解他們對於食物的口味！

最後，我們和他們道別，期待我們有緣再見面，留下美好的回憶



謝謝 Rio、Hayato、Hikaru、Yuna、Maria Ogino、Kaketa

交流大成功！

Class: H107

Tokyo Metropolitan Oshukan Exchange: A Cultural and Educational Connection

Date: 113/11/01 Name of our activity: 台灣文化闖關

Name: 謝尚恩 林佑寧

我們這次為了迎接櫻修館的學生們，特地設計了台灣文化的活動，例如健康操，中文教學，鳳梨酥體驗。

一開始，他們看起來十分生澀，害羞無比，但是我們班的熱情迅速感染了他們。馬上，他們就變成了比我們還瘋狂的派對客人。

第一關給他們體驗健康操，他們跳的很開心，手舞足蹈，還想跳第二遍。跳第二遍的時候，他們一直說我們聽不懂的日文，什麼 Suno Suno，但是臉上洋溢著美好的笑容。

第二關是鳳梨酥體驗，我們讓他蒙眼猜食物，有山楂糖，鳳梨酥，蘋果酥，香蕉餅。在猜食物的時候，他們也是一直笑，吃到山楂糖的時候，可能由於不好吃所以全部都皺眉。

後面的活動我們是臨時起意，像是叫中文，討論台中公車文化，以及日本景點，大家都玩到很嗨，還亂丟鞋子。最後他們跳了漁夫舞來感謝我們，這次的活動大家都認為是很好的體驗，也希望下次有更多機會和他們接觸。



Class: H202

Tokyo Metropolitan Oshukan Exchange: A Cultural and Educational Connection

Date: 113/11/01 Name of our activity:夜市體驗

Name：許祐嘉 陳亞欣

藉由這次的交流活動，帶著他們一同製作了臺灣的夜市傳統小吃——冰淇淋潤餅，透過他們親自動手完成潤餅，讓他們參與到潤餅的整個製作，並品嚐到富有臺灣風味的小吃。





讓他們品嚐了臺灣傳統零食—乖乖

除了準備小吃，我們也準備了夜市遊戲讓他們體驗，獎品也都設定成臺灣的傳統零食及飲料，在娛樂的同時也讓他們帶回臺灣零食。同學們也都站在一旁給予他們支持來拉近彼此之間的距離。





雖然和他們之間有語言及文化上的隔閡，但是隨著活動的進行，不論是利用英文亦或是日文，每位同學都在用自己的方式和他們分享臺灣的文化，也相互交流了許多彼此文化間的異同。

Class：高二3班

Tokyo Metropolitan Oshukan Exchange: A Cultural and Educational Connection

Date：113/11/01

Name of our activity：臺日高二3交流會

Name：20308 周聖也、20325 顏詩芸、20331 陳好瑄

這次很高興能和櫻修館高中可愛的人們交流！我們班準備了台式飯糰、化學小教室（銀鏡反應），前面還做了精美簡報來介紹關於臺灣的美食文化與特色。

來到臺灣想吃的東西有太多太多，考慮很久最後用飯糰來做介紹。我們用了糯米、菜脯、滷蛋、酸菜、油條、肉鬆和班上人自己煎的香腸，在做飯糰時大家的臉上都充滿幸福的笑容，看了真的成就感滿滿，甚至還有其中兩位日本人說這是他們吃過最好吃的飯糰，班上的人也都紛紛稱讚這個飯糰真的好好吃，我想或許是因為這些飯糰裡充滿了大家的愛，最後在吃學校準備的 buffet 時，日本人他們只有盛水果那些小餐點，我問他們是不喜歡吃義大利麵嗎？他們卻說：「因為想吃飯糰，真的很好吃！」很高興他們會喜歡！還有謝謝黃資博同學他為我們設計了一個很有趣的化學實驗，他還把每個步驟都標上了英文日文讓日本人們好理解現在在做什麼，我想他們就算不懂也可以感受得到我們科研社社長的用心了，阿里嘎都～

平常真的很少機會能夠有和外國同年齡的人相處的機會，感謝忠明高中每年都有這種活動，雖然語言不通，但我們大家都樂在其中，這是一個特別的經驗，身為負責人的我也從中學習特別多，而且日本人們很好相處，他們每個人臉上都充滿笑容，認真聽我們準備的每一項活動，真的很感動，期待



下一次！

最後大家一起合照 ♡



↑ 我們一起做的飯糰 ↓ 化學實驗

Class: H103

Tokyo Metropolitan Oshukan Exchange: A Cultural and Educational Connection

Date: 113/11/01 Name of our activity: 台日點心交換

Name: 謝博宇

我們班一開始先分組進行談話約 20 分鐘後，便開始第一輪活動，飲料試喝雖然日本同學他們貌似有吃點東西讓他們不太餓但是他們也每樣東西都嘗試了一遍有旺旺仙貝，義美小泡芙及黑松沙士，我們班也有熱舞社同學的表演和烏，我們班也有熱舞社同學的表演和烏克麗麗演奏，他們也十分喜歡，之後我也問了他們的感想，雖然天氣不佳以及颱風但他們仍然很開心這次的旅程





Class: H104

Tokyo Metropolitan Oshukan Exchange: A Cultural and Educational Connection

Date: 113/11/01 Name of our activity:台灣零嘴交流

Name:黃潔誼 田舒羽

我們為了迎接櫻修館的學生準備了台灣的各式零嘴和相當獨特的糖葫蘆，零嘴的部分我們準備了蚵仔煎、義美小泡芙、浪味仙等。而糖葫蘆我們不是直接批貨而是選擇手做糖葫蘆，讓日本學生也能體驗到。

而交流過程我們也了解到日本青年時下流行的東西和不同的學習文化，令人意外的是認本的學校居然和我們心有靈犀的準備了日本的零嘴跟我們一起分享!!

這種有趣的交流我認為是拓展視野和走向國際化的好方法，在開心的互動中不但交了朋友也了解了不同國家的文化，其待下次可以是我們走進其他國家和各種不同國家的同學交流。





Class: H105

Tokyo Metropolitan Oshukan Exchange: A Cultural and Educational Connection

Date: 113/11/01 Name of our activity: : 點心製作

Name:周妍妮 王密迦

我們規劃和日本同學進行的活動是點心製作，在那之前，我們先分好了組別，玩繪畫接龍，雖然遊戲不是進行得很順利，但大家都樂在其中。



透過剛才的小遊戲，決定了各組選食材的順序，我們選購的食材都是能在台灣輕易購買到的，像是小泡芙、小熊軟糖，還有麥香等飲料，而各組所做的點心各具創意，同學們在其中有增加了和日本學生的交流。



在最後，我們把燈光關掉，放了幾首歌一起哼唱，大家也拿起手電筒隨著旋律揮動，雖然日本同學們對這些歌並不熟悉，但確實感受到我們的熱情，也融入我們。

這次的交流大家都玩得很開心，直到最後捨不得和他們說再見，也希望日本的同學們也好好享受到這次的活動！

Class: H108

Tokyo Metropolitan Oshukan Exchange: A Cultural and Educational Connection

Date: 113/11/01 Name of our activity: 台灣大富翁

Name: 龔宥姍

這次與日本學生的交流活動對我們來說是一個非常難忘的經歷。



我們一起玩了台灣版本的大富翁遊戲。透過遊戲，讓他們熟悉了台灣的地標和特色，了解了我們的健保制度、用路規則等生活細節。這個遊戲是我們文化交流的橋樑，讓對方更清楚地了解我們的生活方式。雖然剛開始還有些羞澀，再加上語言上有一些障礙，讓我們有些放不開。但在耐心的溝通下，我們還是勉強能夠表達彼此的想法，並且相處的越來越融洽。



後來，我們請他們品嚐了珍珠奶茶，看著他們開心的模樣，心中充滿了成就感。

活動進行到最後，我們一起唱歌，雙方都沉浸在音樂帶來的歡樂中。他們的熱情參與讓整個交流活動的氣氛更加融洽。



這次的交流活動不僅讓我們學到很多，也對日本文化產生了更深的興趣。我們期待未來有更多這樣的機會能夠與不同國家的人交流，了解彼此的生活方式、文化、習俗。我們也深刻體會到，跨文化交流不僅是語言的練習，更是一種心靈的連結。這次的經驗，讓我們感受到跨國界的友誼，也激發了我們對世界各地不同文化的好奇與熱情。

If there is still a chance, I hope to see you again. Thank you for coming.